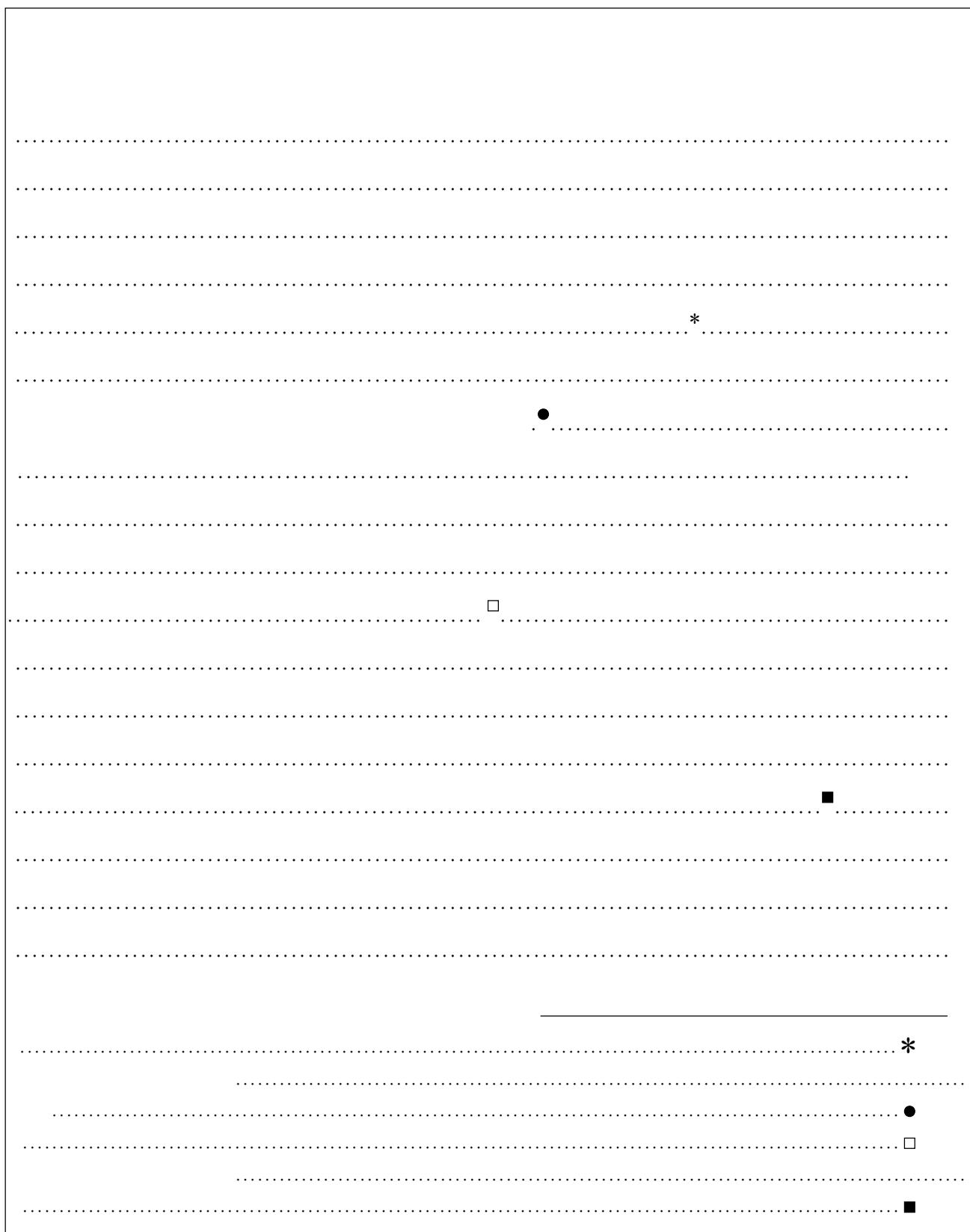


تصویر ۶۷: طرح فرضی برای ارجاعات مختلف به کمک ارقام یا اعداد.



تصویر ۶۸: طرح فرضی برای نشان دادن ارجاعات مختلف به کمک علام نشانه ها.

پیوست ۲

راهنمای نقطه‌گذاری (سجاوندی) در نوشه‌های فارسی
 مقصود از نقطه‌گذاری (سجاوندی)، به کار بردن علامتها و نشانه‌هایی است که خواندن و در نتیجه فهم درست مطالب یک نوشه را آسان می‌کند. نشانه‌های متداول در نوشتار فارسی از این قرار است:

ردیف	نام	علامت	بعضی موارد استفاده	مثال
۱	نقطه	.	– پایان جمله‌های کامل خبر یا انشایی بعد از هر حرف که به عنوان علامت اختصاری است.	انقلاب اسلامی ایران در ۲۲ بهمن ماه ۱۳۵۷ پیروز شد. ه . ق. (هجری قمری)
۲	ویرگول	,	– میان عبارتها یا جمله‌های غیرمستقل – جایی که کلمه یا عبارتی برای توضیح، ضمن جمله یا عبارتی دیگر آورده می‌شود. – جایی که در مورد چند کلمه، اسناد واحدی داده می‌شود. – برای جدا کردن اجزای نشانی اشخاص یا منابع ...	پس از سالها مبارزه، بالاخره مردم ایران، بر رژیم ستمپاشی پیروز شده امام خمینی، رهبر فقید انقلاب، مردم فهم سخن می‌گفت فارابی، ابن سینا و خواجه نصیر از پیروان فلسفه مشاء بودند. تهران، خیابان شهید سپهبد قرنی، ساختمان مرکزی وزارت آموزش و پرورش
۳	نقطه – ویرگول	:	– جدا کردن عبارتها یک جمله طولانی که ظاهراً مستقل، ولی در معنی با یکدیگر مریبوط می‌باشند. – بین جمله توضیحی و جمله قبلی به جای کلمات مانند، مثلاً و ... – بر شمردن و تفکیک اجزای مختلف وابسته به یک حکم کلی	مشک آن است که خود بیوید؛ نه آن که عطار بگوید. امام خمینی پایان جنگ تحملی را پذیرفت؛ قبول کردنی همچون نوشیدن شوکران نکات مهم انتخاب موضوع پژوهش عبارت است از: تخصص پژوهنده؛ علاقه پژوهنده به موضوع؛ بدیع بودن موضوع؛ امکان پذیر بودن پژوهش او
۴	دونقطه	:	– قبل از نقل قول – قبل از تفضیل حکمی که به اختصار به آن اشاره شده است. – بر شمردن یا بیان اجزای یک چیز، – هنگام معنی کردن کلمه‌ها،	حضرت علی (ع) می‌فرماید: حکمت، گمشده مؤمن است. در آن سال تحول بزرگی در ایران رخ داد: سلطنت سقوط کرد و انقلاب پیروز شد. نظر دانش‌آموزان را به چند نکته جلب می‌کنم: دقّت و پشتکار، حوصله و صرف وقت، تأمل و تدبیر، از جمله نیازهای فعالیت پژوهشی می‌باشند. خبره: متخصص، صاحب نظر، فرهیخته

ردیف	نام	علامت	بعضی موارد استفاده	مثال
۵	قول یا گیومه علامت نقل	«...»	<ul style="list-style-type: none"> - برای مشخص کردن عین سخن یا نوشته کسی بکار می‌رود. - برای مشخص کردن واژه‌های تازه یا عامیانه یا مورد تأکید، نیز بکار می‌رود. 	پیغمبر اکرم (ص) فرمود: «طلب علم بر هر مسلمانی واجب است.» واژه «پرسه» یک واژه خارجی است که به جای آن معادله‌ای دیگر مانند: «فرایند»، «فرآگرد» و «چرخه» نیز بکار می‌رود.
۶	علامت سؤال	؟	<ul style="list-style-type: none"> - در پایان جمله‌های پرسشی مستقیم گذاشته می‌شود. - برای نشان دادن تردید، ریختن و استهزا، در داخل پرانتز می‌آید. - بعد از هر عبارتی که جای جمله پرسشی را بگرد. 	آیا موضوع مقاله خود را انتخاب کردید؟ امریکا، ایران را تهدید به نابودی (؟) کرده است. صدام با آنهمه جنایت چه چیز را می‌بسند؟ صلح، یا جنگ؟
۷	علامت تعجب	!	<ul style="list-style-type: none"> - وقتی جمله حاوی یکی از حالات شدید عاطفی باشد. - تعجب، تأکید، تحسین، تحریر، تنفر، ترحم، استهزا، شک و تردید، امروزه، تهدید، حسرت، آرزو، درد والم، دعا، ندا و 	دریغ است ایران که ویران شود! آهسته! عجب آدم دورو و دورنگی است!
۸	پرانتز یا دو هلال	()	<ul style="list-style-type: none"> - برای عبارتهای توضیحی بکار می‌رود. 	دوازگرانبهای سعدی (بوستان و گلستان) همچون دو گوهر تابان بر تارک ادب فارسی می‌درخشند.
۹	قابل	[]	<ul style="list-style-type: none"> - افزوده‌ای که توسط مصحح یک متن ارایه می‌شود. - دستورهای اجرایی در نمایشنامه‌ها 	عبودیت همه آفریده‌ها [را] سبب زمان است (التصفیه، ص ۱۲۵). حسن [با قیافه‌ای عصبانی] : من حاضرم ...
۱۰	خط فاصله	-	<ul style="list-style-type: none"> - برای مجزا کردن جمله معتبرضه - در ابتدای جمله یا عبارت در متن مکالمات و نمایشنامه‌ها. 	مقاله تحصیلی - که در اصطلاح خارجی بی برگفته می‌شود - با صورت‌بندی جدیدی یک موضوع را بیان می‌کند. - سلام آقا. - سلام علیکم. حسن - من او را خواهم دید. حسین - سلام مرا به او برسان : - فروردین - خرداد (۱۳۴۳) (= از فروردین تا خرداد) فرهنگ ایرانی - اسلامی علامت نقطه - ویرگول (:) در فارسی کمتر متداول است.
۱۱	خط ممتد	—	<ul style="list-style-type: none"> - برای برجسته کردن کلمه یا عبارتی در نوشтар 	بازگشت به فرهنگ خویش، چیزی است براساس احساس عمیق ارزش‌های معنوی و انسانی و روح و استعداد خود ما.

ردیف	نام	علامت	بعضی موارد استفاده	مثال
۱۲	سه نقطه	...	در دست نوشته‌ها زیر عنوان کتابها در فهرست کتابشناسی خط کشیده می‌شود.	منصورنیا، حمید. آشنایی با مقدمات پژوهش علمی، ...
۱۳	ممیز	/	به جای کلمات حذف شده، در تصحیح نسخه‌های کهن، به جای افتادگی‌های متن قطع مطلبی، چه در اول عبارت و چه آخر عبارت،	فقر، نادانی و بیکاری و ... از عوامل فساد جامعه است. آن مدت که شما را اینجا مقام باشد و آن ... روز خواهد بود (تاریخ بیهقی، ص ۸۸۳). ... شایسته است محقق موضوع تحقیق را از قلمرو مورد علاقه خود انتخاب کند....
۱۴	ایضاً علامت تکرار	''	برای جدا کردن تاریخهای هجری و میلادی یا شمسی و میلادی (سمت راست هجری یا شمسی و سمت چپ میلادی) برای نشان دادن کلمه‌های معادل با اختلاف یک یا چند حرف سولاخ / سوراخ قلف / قفل بیران / ویران گوای / گواه	۱۷ رجب ۲۵/۷۰۳ فوریه ۱۳۰۴ سال ۱۱۷۸-۹/۵۷۴
۱۵	ستاره	*	برای جلوگیری از تکرار عباراتی که در سطرهای متواتی تکرار می‌شوند.	حسن بدلاطی عضو گروه یک رحیم جدی " " " یوسف احمدی " " " ... شهاب الدین شهروردی * از حکماء بزرگ اسلامی است.



۱۴ * * *

۱۴ *

- ۱- نقطه (.)، علامت پایان گرفتن یک جمله است.
- ۲- دو نقطه (:)، علامت شرح و تفصیل مطلب است.
- ۳- نقطه تعمیق (...)، علامت حذف برخی مطالب غیر لازم است.
- ۴- علامت مکث یا ویرگول (،)، نشانه درنگی کوتاه است در جملات فرعی ترجمه کامل.
- ۵- نشانه وقف یا نقطه ویرگول (؛)، نشانه آن است که جمله پایان گرفته لکن کامل نشده است.
- ۶- علامت پرسش (?)، دال بر سؤال و پرسش است.
- ۷- علامت تعجب (!)، دال بر پایان گرفتن جمله‌ای است نمودار تعجب، تحسین، امر، تهدید و ...
- ۸- علامت نقل قول «»، نشانه نقل قول از دیگران و اهمیت نوشته.
- ۹- نشانه دو هلال (۰)، علامت معادل بودن مضمون داخل آن است به عبارت قبلی.
- ۱۰- علامت الحق []، نشانه افزودگی کلمه یا کلمه‌هایی است بر متن نوشته.
- ۱۱- خط فاصله (—)، نشانه تفکیک و قطع مطلب است لکن به صورت جمله فرعی و معتبره.
- ۱۲- خط ممتد (—)، نشانه اهمیت مطالب است و جلب توجه بیشتر.
- ۱۳- علامت ابهام (?)، دلیل ابهام و گنجی مطلب است.
- ۱۴- علامت التفات (* * *)، و ارجاع (*)؛ نشانه اولی نمودار التفات از مطلبی است به مطلبی دیگر، و علامت دوم دال بر ارجاع است به زیرنویس نوشته.

تصویر ۶۹: طرح فرضی برای نشان دادن پاره‌ای نشانه‌ها مربوط به نقطه‌گذاری در متن نوشته.

برخی نشانه‌های اختصاری برای ویراستاری و تصحیح دست نوشته‌ها و نمونه‌های جایی

پیورسنت ۳

نشانه	معنی و مفهوم نشانه	صورت نادرست جمله یا عبارت	صورت درست جمله یا عبارت پس از تصحیح
جدا کردن، انفصل	بیانشکده می‌روم	بهانشکده می‌روم	بهانشکده می‌روم
جنباندن، انصال	بنزهی چنین گفت با ...	بنزهی چنین گفت با ...	بنزهی چنین گفت با ...
نزدیک کردن، نزدیک بودن	آل بویه سلسله‌ای است که ...	آل بویه سلسله‌ای است که ...	آل بویه سلسله‌ای است که ...
دور کردن، دور شدن	آلو بویه سلسله‌ای است که ...	آلو بویه سلسله‌ای است که ...	آلو بویه سلسله‌ای است که ...
حذف فاصله	اصفهان شهری بزرگ است	اصفهان شهری بزرگ است	اصفهان شهری بزرگ است
افزودن علامه نقطه‌گذاری	دوره ا ش ۲ ص ۴	دوره ا ش ۲ ص ۴	دوره ا ش ۲ ص ۴
افزودن کلمه یا جمله و عبارتی	مولانا جلال الدین رومی	مولانا جلال الدین محمد رومی	مولانا جلال الدین محمد رومی
جایجا کردن	اصل آن است در کتابخانه آستان قدس	اصل آن است در کتابخانه آستان قدس	اصل آن است در کتابخانه آستان قدس
اتصال و ادامه مطلب	: به داشکده آمد	: به داشکده آمد	: به داشکده آمد و سپس راهی کلاس درس شد
	: و سپس راهی کلاس درس شد	: و سپس راهی کلاس درس شد	: و سپس راهی کلاس درس شد

نشانه	معنی و مفهوم نشانه	صورت نادرست جمله با عبارت	صورت درست جمله با عبارت پس از تصحیح
برابر	سرسطر و آغاز بند یا پارگراف	و این معنی در اخبار ما بسیار آمده است.	صورت درست جمله یا جمله شده و این معنی در اخبار ما بسیار آمده است.
برابر	سرسطر و آغاز بند یا پارگراف	عبدالله عباس را پرسیدنده که ذیح که بود؟	عبدالله عباس را پرسیدنده که ذیح که بود؟ عباس را پرسیدنده که ذیح که بود؟
حذف، زاید	او مردی است بزرگ و شریف می باشد	او مردی است بزرگ و شریف.	او مردی است بزرگ و شریف.
حروف کج (ایرانیک یا ایتالیک)	کتاب کمیابی سعادت از آثار بزرگ...	کتاب کمیابی سعادت از آثار بزرگ...	کتاب کمیابی سعادت از آثار بزرگ...
(در لاتین)	با حروف کوچک نوشته شود	F. taeschner	F. Taeschner
India In Transition	India in Transition		
در بسیاری از امور شرط است که مشورت لازم بشود بایدگران	در بسیاری از امور شرط است که مشورت لازم بشود بایدگران	در بسیاری از امور شرط است که مشورت لازم بشود بایدگران	در بسیاری از امور شرط است که مشورت لازم بشود بایدگران
استارا، شهری است بر کاره...			
سطرها میزان شود	با حروف سیاه چاپ شود	با حروف سیاه چاپ شود	با حروف سیاه چاپ شود
فاصله بین سطر رکم شود	(حروف درست)	فاصله در جمله	فاصله و تأخیر کلمه‌ها
فاصله بین سطر زیاد شود	فاصله بین سطر رکم شود	فاصله بین سطر زیاد شود	فاصله بین سطر رکم شود
ترتیب سطرها و شماره‌ها درست شود	سطر به طرف راست	سطر به طرف راست	سطر به طرف راست
حذف شود	→ ↘	→ ↗	→ ↗

پیوست ۴

راهنمای نوشتن تاریخ تولد و وفات

در مورد تاریخ زندگانی افراد، ابتدا از سمت راست تاریخ تولد و پس از خط فاصله، سال وفات می‌آید. مانند:

– ناصر خسرو قبادیانی (۳۹۴ – ۴۸۱ ه. ق.)

– مهدی باکری (۱۳۳۲ – ۱۳۶۲ ه. ش.)

– بتهون (۱۷۷۰ – ۱۸۲۷ م.)

– فیثاغورس (۵۷۲ – ۵۸۳ ق. م.)

– در متنهای لاتین تاریخ از سمت چپ نوشته می‌شود:

من لاتین: (Albert Einstein) 1879 – 1955

من فارسی:

اینشتین (۱۸۷۹ – ۱۹۵۵ م.)

پیوست ۵

برخی نشانه‌های اختصاری در نوشته‌های فارسی، عربی و لاتین

۱- فارسی و عربی

۲- لاتین

علامت	معنی و مفهوم
C.f.	رجوع کنید، نگاه کنید
op.cit	همان کتاب، همان مأخذ
Vol	جلد
ibid.	همان مورد (در مورد غیر اشخاص)
idem.	همو (در مورد اشخاص)
r.v.	روی صفحه – پشت صفحه
Loc.Cit	همانجا، همان صفحه
ms.	نسخه خطی
pp.	صفحات
ed.	چاپ – گردآوری
p	صفحه
trans	ترجمه – مترجم
n.d.	بی تاریخ

علامت	معنی و مفهوم	علامت	معنی و مفهوم
شماره	ش	شماره	رجوع کنید، نگاه کنید
صفحه	ص	صفحه	نشانه ارجاع
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم	(ص)	صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم	جلد یا دفتر
علیه السلام	(ع)	علیه السلام	چنین است در اصل متن
عجل اللہ تعالیٰ فرجہ	(عج)	عجل اللہ تعالیٰ فرجہ	همانند آن، همچنین است.
هجری قمری	هـ. ق.	هجری قمری	مساوی و معادل
هجری شمسی	هـ. ش.	هجری شمسی	افزوده
صحیح	صح	صحیح	ماده اصلی (در فرهنگ‌نامه‌ها و واژه‌نامه‌ها)
تا آخر. الی آخر	الخ	تا آخر. الی آخر	نشانه مترجم
رحمۃ اللہ علیہ	رہ	رحمۃ اللہ علیہ	م
رضمی اللہ عنہ	رض	رضمی اللہ عنہ	سال قمری، شمسی، میلادی
آخرنا	أَنَا	آخرنا	پشت برگ – روی برگ (در نسخه‌های خطی)
ابننا	ابنا	ابننا	
حدّثنا	ثنا	حدّثنا	چاپ

پیوست ۶

برگ ارزیابی گزارش / مقاله علمی دانشآموز – درس مقدمات پژوهش علمی
نام و نام خانوادگی دانشآموز

ردیف	موضوع	خصوصیه مورد ارزیابی	ضریب اهمیت _i	سطح ارزشها						ضریب اهمیت _{i.v}	ارزش با اعمال		
				عالی	۴	خوب	۳	اهمیت	۲	ضعیف	۱	فاقد ارزش	۰
۱	نوشته های روی جلد / صفحه عنوان	اطلاعات کافی به طرز درستی نوشته شده باشد	۱										
۲	چکیده	نتایج پژوهش به طور روشن و کاملاً فشرده ارائه شده باشد.	۱/۵										
۳	دیباچه (تفصیل)	ارتباط به گزارش داشته باشد	۰/۵										
۴	پیش گفتار	هدف نویسنده و ساختار گزارش معلوم شده باشد	۱										
۵	اعتذار و سپاسگزاری	به افراد و مؤسسات کمکدهنده در تهیه گزارش اشاره شده باشد	۰/۵										
۶	فهرست مطالب	اصول تنظیم فهرست رعایت شده باشد	۱										
۷	فهرست جداول	اصول تنظیم فهرست رعایت شده باشد	۱										
۸	فهرست تصاویر و اسکال	اصول تنظیم فهرست رعایت شده باشد	۱										
۹	ماده بندی	گونه مشخصی از ماده بندی در تمامی گزارش رعایت شده باشد	۱										
۱۰	نقل قول	اصول نقل قول مستقیم و غیرمستقیم رعایت شده باشد	۳										
۱۱	پاورقی / ارجاعات پایان گزارش	ارجاعات کتاب‌شناسی و توضیحی به طرز صحیح در متن علامت‌گذاری و در پاورقی درج شده باشد	۲										
۱۲	تنوع منابع	از منابع متعدد برای تهیه گزارش استفاده شده باشد	۲										
۱۳	فهرست کتاب‌شناسی / منابع - مأخذ	فهرست کتاب‌شناسی با رعایت موازین کتابداری در پایان گزارش آمده باشد	۲										
۱۴	پیوست	پیوستهای ضروری در پایان گزارش آمده باشد	۱										

ردیف	موضوع	خصوصیه مورد ارزیابی	ضریب اهمیت	سطح ارزشها						ضریب اهمیت	ارزش با اعمال ضریب اهمیت	
				عالی	خوب	متوسط	ضعیف	فاقد ارزش	۰			
۱۵	فهرست اعلام	فهرست اعلام با رعایت موازن تنظیم شده باشد	۱							i.v	۴	
۱۶	روایی مطلب از نظر فهم خواننده	متن گزارش با جملات و ساده و رعایت اصول نگارش تنظیم شده باشد	۱								۳	
۱۷	مفید و کمنویسی متن	مطلوب اضافی در گزارش نباشد.	۱/۵								۲	
۱۸	رعایت اصول سجاوندی / نقطه‌گذاری	اصول سجاوندی / نقطه‌گذاری رعایت شده باشد	۱								۱	
۱۹	گویایی علمی مطالب	مطلوب گزارش در موضوع مورد پژوهش کامل باشد	۲								۰	
V		حاصل جمع ارزش با اعمال ضریب اهمیت :	I	مجموع ضرایب مواد ارزیابی شده :						نمره گزارش x :		
		$x \cdot \frac{V \cdot 5}{I} \cdot \frac{5}{5}$						به عدد :			تایید دیر :	
		نحوه محاسبه نمره : حاصل ضرب ارزش هر ماده در ضریب همان ماده، بخش بر مجموع ضرایب اهمیت مواد ارزیابی شده						به حروف :			نام و نام خانوادگی و امضاء :	

پیوست ۷

نمونه‌ای از سوالات امتحانی درس «آشنایی با مقدمات پژوهش علمی»

۱. با بیان مثالی منظور از جنبه تراکمی علم را توضیح دهید. (۱۰ نمره)
۲. «روش علمی امری است نظامدار»، درباره ویژگی نظامدار بودن روش علمی توضیح دهید. (۸ نمره)
۳. ضرورتهای «نوشتن» در جریان فعالیتهای علمی را بنویسید. (۶ نمره)
۴. سه نوع از انواع گزارشها را با ذکر نام، تعریف کنید. (۶ نمره)
۵. منظور از طرح گزارش چیست؟ (۵ نمره)
۶. شناسه را در کتابداری تعریف کنید. (۲ نمره)
۷. پاورقی چیست؟ و به چه منظورهایی تنظیم می‌شود؟ (۴ نمره)
۸. با توجه به مطلب «قسمت ۱» صفحه پیوست سوالات، یک نقل قول مستقیم را تنظیم کرده و نحوه استناد آن را در پاورقی بنویسید. (۱۰ نمره)
۹. با توجه به مشخصات یک کتاب که در «قسمت ۲» صفحه پیوست سوالات درج شده است. فهرست کتابشناسی کتاب مذکور را به روش صحیح تنظیم کنید. (۸ نمره)
۱۰. با توجه به برگه کتاب چاپ شده در «قسمت ۳» صفحه پیوست سوالات، دو نوع فهرست و انواع شناسه‌های برگه مذکور را بیان کنید. (۱۰ نمره)
۱۱. استفاده از کتابخانه چه فوایدی دارد؟ (۸ نمره)
۱۲. کتاب مرجع را تعریف کرده و انواع کتابهای مرجع را نام ببرید. (۸ نمره)
۱۳. نظام طبقه‌بندی کتاب به روش دیوی را شرح دهید. (۱۰ نمره)
۱۴. شماره بازیابی چیست؟ و در چه قسمتهایی نوشته می‌شود؟ (۵ نمره)

تکنولوژی و فرهنگ

می توانیم ارزش‌های استفاده کننده را با توجه بیشتر به نقشه‌ای سنتی زنان بهتر در کنایم، و اکنون همین کار را می‌کنیم.

گرچه ارزش‌های اقتصادی در بسیاری از جنبه‌های زندگی نوین مسلطند، آنقدر هم که برخیها فکر می‌کنند جامع نیستند. اقتصاددانان با قطعیت می‌توانند به ما بگویند که پیاده کردن انسان در کره ماه در سال ۱۹۶۹ چقدر هزینه داشت، اما نمی‌توانند بگویند آیا این کار ارزش این هزینه را داشته است یا نه. در این مورد بر مبنای متفاوت، و بطبق ارزش‌های ذوقی داوری می‌شود. اقتصاددانان زمانی هم که کار زنان در خانه را که برایش مزدی پرداخت نمی‌شود بررسی می‌کنند به همین سان متغير می‌شوند، زیرا ارزش‌های متفاوت دیگری در کار هستند، ارزش‌های مربوط به نیازها یا ارزش‌های استفاده کننده. از این رو سهم کار زنان به طور معمول تماماً از برآوردهای کلی بازده محصولات، مانند محصول ناخالص ملی (GNP) حذف می‌شود؛ «کار خانگی به عنوان کار «واقعی» نگریسته نمی‌شود زیرا این کار فقط ارزش مصرفی خصوصی دارد و فاقد ارزش مبادله است» (۶/۱۱).

این نظر تضادهایی را در بر دارد که به خصوص زمانی بر جسته می‌شوند که فعالیتی نظیر آسیاب کردن غلات بررسی شود. اگر برای عاملین آسیاب مکانیزه مزد پرداخت شود، اقتصاددان آسیاب کردن را کار تولیدی به شمار می‌آورد. اما هرگاه به طور دستی در خانه برای تأمین حوائج خانواده انجام گیرد، برای آن به عنوان کارخانگی، اهمیت درجه دوم قابل می‌شود. به همین نحو، شستن لباس و پختن غذا که توسط زنان خانه‌دار انجام می‌گیرند کار تولیدی به شمار نمی‌آیند با وجود این بازده لباسشوئیهای تجاری و نانواییها که با آن قابل مقایسه است کار تولیدی شمرده می‌شوند.

زمانی که اقتصاددانان تقسیم کار بین مردان و زنان را بررسی می‌کنند و...

آرنولد پیسی

ترجمه بهرام شالگونی

چاپ اول ۱۳۷۴، شماره شر ۱۲۵

چاپ دوم اسفند ۱۳۷۴، شماره ۲۰۳۰ نسخه، چاپ سعدی
کلیه حقوق برای نشر مرکز محفوظ است.

نشر مرکز، تهران، خیابان دکتر فاطمی، خیابان رهی معیری،
شماره ۳۴

کد پستی ۱۴۱۴۶

شابک: ۶-۱۱۹-۳۰۵-۱۱۹-۶ ۶-۱۱۹-۳۰۵-۹۶۴ ISBN: 964-305-119-6

«قسمت ۱»

فیزیک پایه / جلد اول، مکانیک

مؤلف: فرانک. ج. بلت

مترجم: مهران اخبارپر

ویراستاران: بهرام معلمی، بهمن سلطانی

ناشر: مؤسسه انتشارات فاطمی

چاپ اول، پاییز ۱۳۷۴

شابک x - ۳۱۸ - ۰۰۰ - ۹۶۴ (دوره)

ISBN 964 - 318 - 000 - x (Set)

طرح جلد: آتبیه انتشارات فاطمی

آماده‌سازی پیش از چاپ: تولید انتشارات فاطمی

لیتوگرافی: نصر

چاپ و صحافی: چاپخانه مرتضی

تیراز: ۴۰۰۰ نسخه

کلیه حقوق برای مؤسسه انتشارات فاطمی محفوظ است.

تهران، کد پستی ۱۴۱۴۶ - خیابان دکتر فاطمی، شماره ۱۵۹

تلفن: ۰۶۵۱۴۲۲ - ۸۸۶۶۲۵۸ فاکس: ۰۶۵۴۷۷

این کتاب با استفاده از کاغذ حمایتی وزارت فرهنگ و ارشاد
اسلامی منتشر شده است.

«قسمت ۲»

۶۵۷

رمضانی، حسین

۷۱۶ ر

الف

اصول حسابداری ۳ / مؤلفان: حسین رمضانی، نسرین فریور. - تهران:

شرکت چاپ و نشر ایران، ۱۳۷۴

۱۳۷۴

ص. ، جدول. - (آموزش فنی حرفه‌ای: گروه تحصیلی اداری - مالی:
زمینه خدمات: رشتہ حسابداری بازارگانی).

متون درسی نظام جدید آموزش متوسطه وزارت آموزش و پرورش

ا. حسابداری - راهنمای آموزشی. الف. فریور، نسرین. ب. ایران.

وزارت آموزش و پرورش. ج. شرکت چاپ و نشر ایران. د. عنوان ه. فروست.

۶۵۷ ر ۱۳۷۴ الف ۷۱۶

۴۰۰۱

تحقیقات و برنامه‌ریزی آموزش متوسطه

«قسمت ۳»

پیوست ۸

فهرست مطالب «تفصیلی»

۶	الف	فهرست مطالب
	ب	پیشگفتار
۷	ت	سخنی با همکار محترم
۷	ج	روش ارزیابی و نمره‌گذاری
۸	چ	اهداف آموزشی صریح این درس
۸	۱	فصل یکم: علم و روش علمی شناخت
۸	۲	بحث یکم: تعریف دانش
۹	۲	– انسان دانش آموز
۹	۳	– موضوعات دانش
۹	۳	– ضرورت کسب دانش
۹	۳	– اصلاح و اعتلای دانش
۹	۳	– انتقال دانش
۹	۳	– طبقه‌بندی دانش
۱۱	۴	– تعریف طبقه‌بندی
۱۲	۵	– فرعی شدن تقسیمات دانش
۱۳	۵	– علم
۱۳	۶	– خلاصه بحث
۶	۶	– خودآزمایی و تمرین
۷	۷	– چند پرسش
۸	۸	– شناخت‌شناسی
۸	۸	– دیدگاه‌های شناخت‌شناسی
۸	۱	۱– امکان شناخت
۸	۲	۲– خلقت طبیعی انسان
۹	۲	۳– شرایط شناخت
۹	۳	۴– روش شناخت
۹	۳	۵– روشهای نخستین شناخت
۹	۳	۶– ۱–۲ وحی
۹	۳	۷– قرآن
۱۱	۴	۸– ۲–۱–۲ شناخت به واسطه ابزارهای طبیعی
۱۲	۵	۹– ۲–۱–۳ سایر روشهای شناخت
۱۳	۵	۱۰– ۲–۱–۴ امکانات و قابلیتهای انسان
۱۳	۶	۱۱– ۲–۱–۴–۱ حواس

۲۵	– کشف روابط بین پدیده‌ها	۱۷	۲-۱-۴-۲ عقل
۲۵	– ساختن نظریه	۱۷	۲-۱-۴-۳ دل
۲۵	– تبیین	۱۸	۲- روشهای دومن شناخت
۲۶	– پیش‌بینی	۱۸	– منابع اطلاعاتی
۲۶	۲- جنبه‌های بررسی ارزش علم	۱۸	– داشت عمومی
۲۶	۱- علم خوب است یا بد؟	۱۸	– خبرگان
۲۶	– توجه عمومی به علم	۱۸	– روش شناخت علمی
۲۶	– علم زدگی	۱۹	– خلاصه بحث
۲۷	– وازدگی از علم		– خودآزمایی و تمرین
۲۷	۲- علم صحیح است یا خطأ؟	۲۰	بحث سوم: تعریف علم
۲۸	– نظر ایده‌الیستها	۲۰	۱- ویژگی‌های علم
۲۸	– نظر رئالیستها	۲۰	– سازمان یافتنگی
۲۸	– حقیقت ملاک صحت علم	۲۰	– روش کسب داش
۲۸	– ملاک مطابقت با واقع	۲۰	– نسبی بودن
۲۸	– ملاک توافق	۲۰	– تجربی بودن
۲۸	۲-۳ انگیزه دانشمندان در تلاش علمی	۲۱	– نظری بودن
۲۹	۲-۴ علم، فلسفه و دین	۲۱	– عینیت
۲۹	– محدوده روشنگری علم	۲۱	– اندازه‌گیری
۲۹	– کل‌گرایی فلسفه		
۲۹	– ایمان پروری دین	۲۱	۲- طبقه‌بندی علوم
	– تمایز علم، فلسفه و دین از نظر محدوده	۲۱	۲-۱ نظر افلاطون
۲۹	روشنگری و روش شناخت	۲۲	۲-۲ نظر ارسسطو
۳۰	– خلاصه بحث	۲۲	۲-۳ نظر آگوست کنت
۳۰	– خودآزمایی و تمرین	۲۲	۴- نظر دانشمندان معاصر
۳۱	بحث پنجم: روش علمی کسب داش	۲۳	– تعریف منطق
۳۱	۱- تعریف روش علمی	۲۳	۲-۵ یک طبقه‌بندی دیگر
۳۱	– تنظیم مسأله	۲۴	– تعریف فلسفه
۳۲	– تجربه مقدماتی	۲۴	– خلاصه بحث
۳۲	– تدوین فرضیه		– خودآزمایی و تمرین
۳۲	– ویژگی‌های فرضیه	۲۵	بحث چهارم: ارزش علم
۳۳	– تعریف عملیاتی متغیرها	۲۵	۱- وظایف علم
۳۳	– انواع فرضیه	۲۵	– مفید بودن

۴۴	الف - کتابهای مرجع اصلی	۳۳	- تجربه وسیع برای وارسی فرضیه
۴۴	۱ - فرهنگها	۳۳	- مشاهده
۴۴	۲ - دائرةالمعارفها	۳۳	- آزمایش
۴۴	۳ - راهنمایها، نشاننامه‌ها	۳۳	- تجزیه
۴۴	۴ - سالنامه‌ها	۳۳	- ترکیب
۴۴	۵ - سرگذشت نامه‌ها	۳۳	- اندازه‌گیری
۴۴	۶ - دستورنامه‌ها	۳۳	- تعریف
۴۴	۷ - دستنامه‌ها	۳۳	- آمارگیری
۴۴	۸ - آمارها	۳۳	- مقایسه
۴۴	۹ - اسناد دولتی	۳۳	- طبقه‌بندی
۴۴	۱۰ - منابع جغرافیایی	۳۴	- قانون علمی
		۳۴	- تنظیم نظریه
۴۴	ب - کتابهای مرجع فرعی یا رابط		
۴۵	۱ - کتاب شناسیها	۳۴	- ویژگیهای روش علمی
۴۵	۲ - فهرستها	۳۴	- نظامدار بودن
۴۵	۳ - چکیده‌ها	۳۴	- تجربی بودن
		۳۴	- تکرارپذیر بودن
۴۵	۳-۱-۲ - مجلات		
۴۵	۳-۱-۲-۱ - روزنامه‌ها	۳۵	- مروری مجدد بر روش علمی پژوهش
۴۵	۳-۱-۲-۲ - هفته‌نامه‌ها	۳۵	- تنظیم زمینه
۴۵	۳-۱-۲-۳ - ماهنامه	۳۶	- پیشینه داش
۴۵	۳-۱-۲-۴ - فصلنامه‌ها	۳۶	- بررسی و پژوهش
۴۵	۳-۱-۲-۵ - ویژه‌نامه‌ها	۳۶	- برقراری ارتباط
		۳۷	- خلاصه بحث
۴۵	۳-۱-۳ - جزوای	۳۷	- خودآزمایی و تمرین
۴۵	۲-۳ - منابع غیرچاپی	۳۸	فصل دوم: آشنایی با منابع دوّمین شناخت
۴۵	۳-۲-۱ - نسخه‌های خطی	۳۹	۱ - دانش عمومی
۴۶	۳-۲-۲ - اسناد ثبتی	۳۹	۲ - خبرگان
۴۶	۳-۲-۲-۱ - اسناد احوال	۴۰	۳ - منابع اطّلاعاتی
۴۶	۳-۲-۲-۲ - اسناد املاک	۴۳	۱-۳ - منابع چاپی
۴۶	۳-۲-۲-۳ - اسناد اختراع	۴۳	۱-۳-۱ - کتاب
۴۶	۳-۲-۲-۴ - پیماننامه‌ها، قراردادها	۴۴	۱-۱-۱ - کتابهای مرجع

۶۴	۱_۱_۳	۴۶	۳_۳_۳	منابع شنیداری، دیداری و رایانه‌ای
۶۴	۱_۱_۴	۴۶	۳_۳_۱	منابع شنیداری
۶۴	۱_۱_۵	۴۶	۳_۳_۲	منابع دیداری
۶۴	۱_۱_۶	۴۷	۳_۳_۳	منابع رایانه‌ای
۶۴	۱_۱_۷	۴۸		– خلاصه بحث
۶۴	۱_۱_۸	۴۸		– خودآزمایی و تمرین
۶۴	۱_۱_۹			
۶۵	۱_۱_۱۰	۴۹		فصل سوم: نوشتارهای علمی
				۱- نوشتار عاملی برای ارتباط و ذخیره‌سازی
۶۵	۱_۱_۲	۵۰		اطلاعات
۶۶	۱_۲_۱	۵۰		ذخیره‌سازی اطلاعات
۶۶	۱_۲_۲	۵۰		انتقال اطلاعات
۶۶	۱_۲_۳	۵۰		مزیت نوشتار
۶۶	۱_۲_۴	۵۰		پیدایش نوشتار
۶۶	۱_۲_۵	۵۰		۲- روش‌های ذخیره‌سازی اطلاعات
۶۶	۱_۲_۶	۵۱		رايانه
۶۷	۱_۲_۷	۵۲		۳- اهمیت نوشتار
۶۷	۱_۲_۸	۵۲		۴- انواع نوشتار از لحاظ نوع خط
۶۷	۱_۲_۹	۵۲		۵- انواع نوشتارهای علمی از نظر قالب تنظیم
۶۹	۱_۲_۱۰	۵۴		اطلاعات
		۵۵		۱- گزارش سفر، بازدید
۷۳	۱_۲_۱۱	۵۶		۲- گزارش توجیهی
		۵۶		۳- مقاله «تحصیلی»
۷۳	۱_۲_۱۲	۵۶		۴- گزارش و مقاله پژوهشی
۷۴	۱_۲_۱۳	۵۷		– خلاصه بحث
		۵۷		– خودآزمایی
۷۴	۱_۲_۱۴	۵۸		– تمرین
۷۴	۱_۲_۱۵			
۷۴	۱_۲_۱۶	۵۹		فصل چهارم: اصول تنظیم نوشتارهای علمی
۷۴	۱_۲_۱۷	۶۰		۱- طرح گزارش علمی
۷۴	۱_۲_۱۸	۶۱		۱- ۱- قسمتهای یک گزارش علمی
۷۵	۱_۲_۱۹	۶۱		۱- ۱- ۱- قسمتهای مقدماتی
۷۵	۱_۲_۲۰	۶۱		۱- ۱- ۱- جلد
۷۵	۱_۲_۲۱	۶۳		۲- صفحه عنوان

۸۵	شماره ویرایش	۳_۲_۴_۴	۱-۳-۳ پاورقی توضیحی
۸۶	وضعیت نشر	۴_۳_۴_۴	۲-۳ پاورقی ارجاعی
۸۶	صفحه شمار	۵_۳_۴_۴	۲- خودآزمایی و تمرین
۸۶	سلسله انتشارات (شماره فروست)	۶_۳_۴_۴	
۸۶	متترجم، نقاش، تصویرگر	۷_۳_۴_۴	فصل پنجم: آشنایی با روش استفاده از کتابخانه
۸۶	فهرست تحلیلی	۸_۳_۴_۴	۱- پیدايش کتابخانهها
۸۶	شناسه های دیگر	۹_۳_۴_۴	۲- انواع کتابخانهها
۸۶	شماره بازیابی	۱۰_۳_۴_۴	۱- کتابخانه آموزشگاهی
۸۷	ابعاد و جنس برگه	۴_۳_۴_۴	۲- کتابخانه عمومی
۸۷	روشهای چیدن برگه ها	۵_۳_۴_۴	۳- کتابخانه دانشگاهی
۸۸	آشنایی با برگه امانت و جیب کتاب	۶_۳_۴_۴	۴- کتابخانه ملی
۸۸	دريافت کتاب از کتابخانه	۵_۴_۳_۴	۵- کتابخانه ویژه
۹۰	خودآزمایی و تمرین		۶- کتابخانه شخصی
۹۱	پیوستها		
۹۲	پیوست ۱- الگوی تنظیم صفحات نوشتار		۳- فواید عمدۀ استفاده از کتابخانه
۹۷	پیوست ۲- راهنمای نقطه گذاری		۴- نظامهای طبقه بندی کتابها
۱۰۱	پیوست ۳- نشانه های اختصاری ویراستاری		۱- ۴- نظام طبقه بندی کتابخانه های آموزشگاهی
۱۰۳	پیوست ۴- راهنمای نوشتمن تاریخ تولد و وفات		۲- ۴- نظام طبقه بندی کتابخانه های بزرگ
۱۰۳	پیوست ۵- برخی نشانه های اختصاری در نوشتمنها		۱- ۴- ۲- نظام طبقه بندی دهدۀ دیوی
۱۰۴	پیوست ۶- برگ ارزیابی گزارش / مقاله علمی		۲- ۴- نظام طبقه بندی کنگره
۱۰۶	پیوست ۷- نمونه ای از سؤالات امتحانی		۳- ۴- کارتھای فهرست شده کتاب
۱۰۸	پیوست ۸- فهرست مطالب تفصیلی		۱- ۴- ۳- فهرست توصیفی
۱۱۳	فهرست منابع		۲- ۴- ۳- فهرست تحلیلی
			۳- ۴- آشنایی با شناسه های برگه کتاب
			۱- ۴- ۳- ۴- نام خانوادگی مؤلف و نام کوچک
			۲- مؤلف
			۲- ۴- ۳- عنوان کتاب

فهرست منابع

- ۱- آریان‌پور، امیرحسین، زمینه جامعه‌شناسی، چاپ دهم، شرکت سهامی کتابهای جیبی، تهران، ۱۳۵۶.
- ۲- آریان‌پور، امیرحسین، پژوهش،
- ۳- بنی‌آدم، حسین [و دیگران]، اصول ساده کتابداری، اداره کل نگارش وزارت آموزش و پرورش، تهران، ۱۳۴۴.
- ۴- پژوهش‌های نوین اطلاع‌رسانی (مقالاتی درباره کتابداری)، مترجمین فیروزه برومند... [و دیگران]، چاپ دوم، سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی، تهران ۱۳۷۳.
- ۵- برتبه، فرانسو؛ لامورو، آندره، مقدمه تحقیق در روان‌شناسی (علوم انسانی)، ترجمه حمزه گنجی، چاپ اول، پناه‌افزار، تهران، ۱۳۷۳.
- ۶- تامپسون، جیمز، تاریخ اصول کتابداری، ترجمه محمود حقیقی، چاپ اول، مرکز نشردانشگاهی، تهران، ۱۳۶۶.
- ۷- تعاونی، شیرین، وسائل و تجهیزات کتابخانه، چاپ سوم، کتابخانه ملی ایران، ۱۳۶۳.
- ۸- جعفری، محمدتقی، شناخت از دیدگاه علمی و از دیدگاه قرآن، چاپ اول، دفتر نشر فرهنگ اسلامی، تهران، ۱۳۶۰.
- ۹- چالمرز، آن ف، چیستی علم، درآمدی بر مکاتب علم‌شناسی فلسفی، چاپ اول، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی، تهران، ۱۳۷۴.
- ۱۰- چیمن، لیز، چگونه فهرست‌نویسی کنیم؟، ترجمه فیروزه برومند، ویرایش دوم، سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی، تهران، ۱۳۷۳.
- ۱۱- خدیوی، شهناز؛ طالبی‌ترزاد، محمدرضا، شیوه استفاده از کتابخانه و نوشتن مقالات تحقیقی، چاپ اول، جهاد دانشگاهی واحد اصفهان، اصفهان، ۱۳۷۴.
- ۱۲- دادبه، اصغر، کلیات فلسفه، چاپ هشتم، دانشگاه پیام‌نور، تهران، ۱۳۷۲.
- ۱۳- دلاور، علی، روش‌های تحقیق در روان‌شناسی و علوم تربیتی، چاپ پنجم، دانشگاه پیام‌نور، تهران، ۱۳۷۳.

- ۱۴- دیوئی، ملویل، طبقه‌بندی اعشاری دیوئی، ترجمه جانا علی‌اکبر، جلد ۱، چاپ اول، انتشارات دانشگاه تهران، تهران، ۱۳۴۸.
- ۱۵- رزمجو، حسین ... [و دیگران]، فارسی و آیین نگارش، وزارت آموزش و پرورش، تهران، ۱۳۷۳.
- ۱۶- رنان، کالین. ا، تاریخ علم کمبریج، ترجمه حسن افشار، چاپ دوم، نشر مرکز، تهران، ۱۳۷۱.
- ۱۷- روش ساده ذخیره و بازیابی اطلاعات در مراکز استناد، چاپ سوم، وزارت فرهنگ و آموزش عالی، تهران، ۱۳۶۶.
- ۱۸- سروش، عبدالکریم، داشوارزش،
- ۱۹- سلطانی، شیفتہ، خودآموز کتابداری، چاپ دوم، مرکز تهیه و سایل خدمات فنی کتابخانه، تهران، ۱۳۶۲.
- ۲۰- شاله، فلسين، تاریخ علم،
- ۲۱- شریعتمداری، علی، فلسفه (مسایل فلسفی، مکتب‌های فلسفی، مبانی علوم)، چاپ پنجم، دفتر نشر فرهنگ اسلامی، تهران، ۱۳۷۳.
- ۲۲- صداقت کیش، جمشید، گزارش‌نویسی، چاپ اول، چاپ خوش، تهران، ۱۳۴۹.
- ۲۳- طالب، مهدی، چگونگی انجام مطالعات اجتماعی، چاپ اول، مؤسسه انتشارات امیرکبیر، تهران، ۱۳۶۹.
- ۲۴- طباطبائی، سید محمدحسین، اصول فلسفه و روش رئالیسم، جلد ۱، انتشارات صدرا، قم.
- ۲۵- طوسی، بهرام، هنر نوشتمن و مهارت‌های مقاله‌نویسی، چاپ پنجم، نشر و کتاب فرج، تهران، ۱۳۶۵.
- ۲۶- کومار، کرشن، سازمان کتابخانه، ترجمه مریم امینی سعادت، چاپ اول، سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی، تهران، ۱۳۷۳.
- ۲۷- گاور، آبرتین، تاریخ خط، مترجمین عباس مخبر... [و دیگران]، چاپ اول، نشر مرکز، تهران، ۱۳۶۷.
- ۲۸- لنکستر، ف. ویلفرد، کتابخانه‌ها و کتابداران در عصر الکترونیک، ترجمه اسدالله آزاد، چاپ اول، معاونت فرهنگی آستان قدس‌رضا، مشهد، ۱۳۶۶.
- ۲۹- مرادی، نورالله، روش استفاده از کتابخانه، چاپ دوم، کتابخانه ملی ایران، تهران، ۱۳۶۳.
- ۳۰- مرکز خدمات کتابداری، خدمات فنی، چاپ پنجم، مؤسسه تحقیقات و برنامه‌ریزی علمی و آموزشی، تهران، ۱۳۵۷.
- ۳۱- مرکز خدمات کتابداری، کتابخانه آموزشگاهی، چاپ دوم، مؤسسه تحقیقات و برنامه‌ریزی علمی و آموزشی، تهران، ۱۳۵۵.
- ۳۲- نادری، عزت‌الله، سیف‌نراقی، مریم، روش‌های تحقیق و چگونگی ارزشیابی آن در علوم انسانی، چاپ دوم، دفتر تحقیقات و انتشارات بدر، تهران، ۱۳۶۹.
- ۳۳- هاچینگز، ف-جی-ب، کلیات کتابداری، ترجمه فخری ناظمی، مرکز خدمات کتابداری، تهران، ۱۳۵۹.
- ۳۴- یونسکو، اصول نمایه‌سازی، چاپ دوم، وزارت فرهنگ و آموزش عالی، تهران، ۱۳۶۴.

